

SVENSK STANDARD

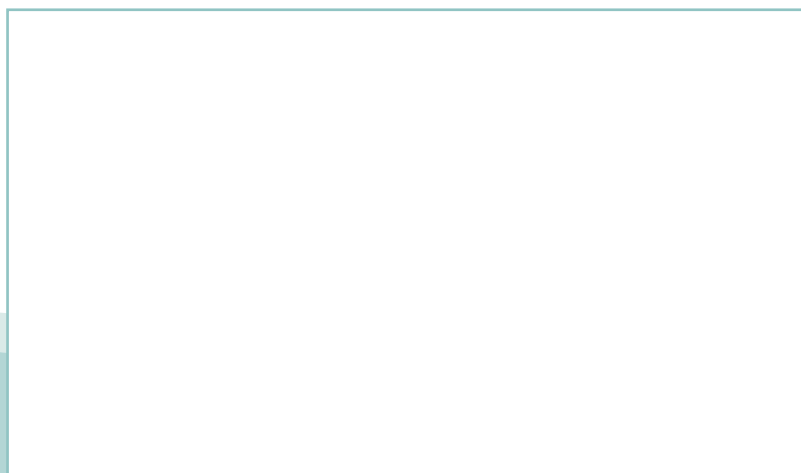
SS-EN 1656:2009/AC:2010



Fastställt/Approved: 2010-09-16
Publicerad/Published: 2010-10-13
Utgåva/Edition: 1
Språk/Language: engelska/English
ICS: 11.080.20; 71.100.35

**Kemiska desinfektionsmedel och antiseptiska medel – Kvantitativt suspensionsprov för utvärdering av den antibakteriella effekten av kemiska desinfektionsmedel och antiseptiska medel för användning inom veterinärområdet –
Provningsmetod och krav (Fas 2, steg 1)**

**Chemical disinfectants and antiseptics – Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area –
Test method and requirements (phase 2, step 1)**



Europastandarden EN 1656:2009/AC:2010 gäller som svensk standard. Detta dokument innehåller den officiella engelska versionen av EN 1656:2009/AC:2010.

The European Standard EN 1656:2009/AC:2010 has the status of a Swedish Standard. This document contains the official English version of EN 1656:2009/AC:2010.

© Copyright/Upphovsrätten till denna produkt tillhör SIS, Swedish Standards Institute, Stockholm, Sverige. Användningen av denna produkt regleras av slutanvändarlicensen som återfinns i denna produkt, se standardens sista sidor.

© Copyright SIS, Swedish Standards Institute, Stockholm, Sweden. All rights reserved. The use of this product is governed by the end-user licence for this product. You will find the licence in the end of this document.

Upplysningar om sakinnehållet i standarden lämnas av SIS, Swedish Standards Institute, telefon 08-555 520 00. Standarder kan beställas hos SIS Förlag AB som även lämnar allmänna upplysningar om svensk och utländsk standard.

Information about the content of the standard is available from the Swedish Standards Institute (SIS), telephone +46 8 555 520 00. Standards may be ordered from SIS Förlag AB, who can also provide general information about Swedish and foreign standards.

Standarden är framtagen av kommittén för Sterilisering av medicintekniska produkter, SIS/TK 349.

Har du synpunkter på innehållet i den här standarden, vill du delta i ett kommande revideringsarbete eller vara med och ta fram andra standarder inom området? Gå in på www.sis.se - där hittar du mer information.

EUROPEAN STANDARD

EN 1656:2009/AC

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

August 2010

ICS 71.100.35

English version

Chemical disinfectants and antiseptics - Quantitative suspension test for the evaluation of bactericidal activity of chemical disinfectants and antiseptics used in the veterinary area - Test method and requirements (phase 2, step 1)

Antiseptiques et désinfectants chimiques - Essai quantitatif de suspension pour l'évaluation de l'activité bactéricide des antiseptiques et des désinfectants chimiques utilisés dans le domaine vétérinaire - Méthode d'essai et prescriptions (phase 2, étape 1)

Chemische Desinfektionsmittel und Antiseptika - Quantitativer Suspensionsversuch zur Bestimmung der bakteriziden Wirkung chemischer Desinfektionsmittel und Antiseptika für den Veterinärbereich - Prüfverfahren und Anforderungen (Phase 2, Stufe 1)

This corrigendum becomes effective on 18 August 2010 for incorporation in the three official language versions of the EN.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

1 Modification to Annex A, Referenced strains in national collections

In b) Teat disinfectants, Escherichia coli, replace the ATCC Set and Organism number "19436" with "10536". ATCC No. 19436 does not exist, ATCC No. 10536 for Applied Biosystems MicroSeq Food Panel #1 is to be used.

